



GOOD SHEPHERD CATHOLIC CHURCH

IGLESIA CATÓLICA EL BUEN PASTOR

February 4, 2018
Fifth Sunday in Ordinary Time

National Marriage Week

February 7-14 is National Marriage Week. During this week, we pray first for those couples who persevere in their commitment to love one another in good times and in bad. We honor them, and give thanks to God for their example of loving one another as Jesus loves all of us in His Church.

We also pray for people who are divorced, that they may experience God's healing and consolation and know that they are beloved brothers and sisters in our Church.

We pray for engaged couples, that they may be open to every grace God wishes to grant them as they prepare for a lifetime commitment to marriage and family life.

And we pray for our society, that all people may embrace the truth revealed in nature about marriage and human sexuality.

Please join us for our celebration of World Marriage Sunday on February 11. Our Diocese's Office for Marriage, Family and Respect Life will host a reception after the 12 noon Mass at Good Shepherd that day to celebrate the occasion. (See page 3 for details on how to RSVP for the reception.)



Father Tom

Rev. Thomas P. Ferguson
Pastor / Párroco
t.ferguson@gs-cc.org

4 de Febrero 2018
Quinto Domingo del Tiempo Ordinario

Semana Nacional del Matrimonio

Esta semana, primeramente rezamos por las parejas que perseveran en su compromiso de amarse el uno al otro en las buenas y en las malas. Les damos honor y damos gracias a Dios por su ejemplo de amor como Jesús ama a todos en Su Iglesia.



También rezamos por las personas que están divorciadas, que puedan experimentar la sanación y consuelo de Dios y que reconozcan que son hermanos y hermanas amados en nuestra Iglesia.

Rezamos por las parejas comprometidas, para que estén abiertas a la gracia que Dios desea darles en este tiempo de preparación a una vida de compromiso matrimonial y familiar.

Rezamos por nuestra sociedad, que todas las personas puedan abrazar la verdad revelada en la naturaleza sobre el matrimonio y la sexualidad humana.

Les pido que nos acompañen para la celebración del Domingo Matrimonial Mundial el 11 de febrero. La oficina de la diócesis de Matrimonio, Familia y Respeto a la Vida ofrecerá una recepción después de la Misa de 12pm (inglés) aquí en El Buen Pastor en honor a este día. (RSVP para la recepción: arlingtondiocese.org/wms18)

INSIDE

Schedule for Ash Wednesday..... page 3
High School Lock-in page 5
Valentine Dinner and Dance back cover
and much more!

ÍNDICE

Misas de Miércoles de Ceniza página 3
Lock-in de High School página 5
Cena y Baile de San Valentín contraportada
¡y mucho más!

Stewardship of Time and Talent / Corresponsabilidad de Tiempo y Talento

Rising very early before dawn, he left and went off to a deserted place, where he prayed -

Mk 1:35

Jesus did not pray because he was weak, but because He was strong. He knew the source of His strength — God the Father. When we are busy and under pressure, as the Lord was, it becomes even more important to have a regular and active prayer life. Our personal prayer habits need to reflect the same thing: this is especially important with Lent approaching.



“De madrugada, cuando todavía estaba muy oscuro, Jesús se levantó, salió y se fue a un lugar solitario. Allí se puso orar” –

Mc 1:35

Jesús no rezaba porque era débil sino porque era fuerte. Él sabía que la fuente de su fortaleza era Dios, Padre. Cuando estamos ocupados y bajo presión, como estaba nuestro Señor, es muy importante que tengamos una vida regular y activa de oración. Nuestros hábitos de oración tienen que demostrar la misma cosa: principalmente ahora que se acerca la cuaresma.

Stewardship of Treasure | Corresponsabilidad del Tesoro

Year to Date / Información a la Fecha

Offertory Contribution	Actual 1/14/2018	Budget / Presupuesto	Actual 1/15/2017	Contribución de Ofertorio
Fiscal Year to Date	\$1,166,625	\$1,120,100	\$1,077,804	Año Fiscal al Día

eGiving with Faith Direct

Faith Direct offers two dates to make your donations: the 4th or 15th of the month. Enroll today at gs-cc.org, or faithdirect.net, church code VA208, or pick up a form in the office.



“eGiving” con Faith Direct

Faith Direct ofrece dos opciones de fechas para hacer su donación: el 4 o 15 de cada mes. Inscríbese: gs-cc.org, faithdirect.net, código VA208 o busque un formulario en la oficina.

February Collections

- 2/04 Arlington Catholic Herald - (Parish)
- 2/11 BLA Commitment Weekend - (Diocesan)
- 2/14 Ash Wednesday / Social Justice - (Parish)
- 2/14 Church in Central & Eastern Europe - (National)
- 2/18 Black and Indian Mission - (National)
- 2/18 Building Fund and Maintenance - (Parish)

Colectas de Febrero

- 2/04 Arlington Catholic Herald - (Parroquia)
- 2/11 Petición Cuaresmal del Obispo - (Diocesana)
- 2/14 Miércoles de Ceniza / Justicia Social - (Parroquia)
- 2/14 Iglesia en Europa Central & del Este - (Nacional)
- 2/18 Misiones Negras e Indígenas - (Nacional)
- 2/18 Fondo del Edificio y Mantenimiento - (Parroquia)



Janice Spollen Director of Finance Ministry j.spollen@gs-cc.org
 Directora de Finanzas
On the Web: gs-cc.org/stewardship

Sitio Web: gs-cc.org/corresponsabilidad

**Ash Wednesday – February 14
Mass Schedule with Distribution of Ashes**

6:30am
9am
12 Noon
6pm

**In Spanish: 6am (in Creedon Hall) and
7:30pm**

NOTE: No confessions are scheduled on Ash Wednesday. Starting Wednesday, February 21, Confessions are held Wednesdays, 6:30 - 8pm.

**Mass to Celebrate World Marriage Sunday
Diocese of Arlington**

Sunday, February 11, 12pm (at Good Shepherd)

All married couples are invited! Father Tom Ferguson will celebrate the Mass and offer words of reflection. RSVP for the reception following Mass at arlingtondiocese.org/wms18. (Reception hosted by *Families in Christ*.)

**February Music Rehearsal Schedule
Liturgical Choir / Women’s Ensemble/Cantors /
Instrumentalists: Wednesdays, at 7:30pm (Women’s
Ensemble, 7pm)**

Shepherd’s Choir (grades 4-8): Wednesdays, February 7 and 28, 5-5:45pm

Teen Ensemble (grades 7-12): Sunday, February 11 at 11:30am to sing for the noon Mass

Cornerstone (Contemporary, Praise & Worship Style): Sundays 5pm, and Monday, February 26 at 7:30pm

Reminders During Cold & Flu Season

If you are feeling ill, there is no obligation to:

- drink from the Cup,
- shake hands during the Sign of Peace,
- hold hands during the Our Father.

Sign Language Interpreter at Mass

A sign-language interpreter is available at the **9:00am Sunday Mass**. The interpreter stands on the right-hand side of the altar (near the choir).

**Miércoles de Ceniza - 14 de Febrero
Misa con Distribución de Cenizas
6am (Creedon Hall) *Nuevo Horario éste Año
y 7:30pm**

En inglés: 6:30am, 9am, 12pm y 6pm

NOTA: No habrá Confesiones el Miércoles de Ceniza. A partir del miércoles, 21 de febrero habrá Confesiones los miércoles, 6:30 - 8pm.

**Retiro para Quinceañeras en Español
sábado, 17 de febrero, 9:30am - 12:30pm**

Centro Diocesano, 80 N. Glebe Rd, Arlington, VA 22203
Información: Karla Alemán, 703-841-3866 o 703-841-3883, k.aleman@arlingtondiocese.org

**Reunión de Ministros de la Comunión
sábado, 18 de febrero, 4 - 6pm en el Parlor Lounge**

Esta es la primera reunión con los nuevos coordinadores. Todos los Ministros deben asistir. ¡Te esperamos!

**Rezo del Santo Rosario Antes de Misa
sábado, 6:05pm en la Sala de Oración**

La Legión de María invita a toda la comunidad.

Horario de Misa Semanal

- **Misa Semanal:** lunes 6:30pm
 - **Adoración y Misa Semanal:** jueves 7 - 8pm
- Como seguidores de Cristo necesitamos alimentar nuestro espíritu a través de la oración, y a través de la escucha de la Palabra y el alimento eucarístico. No te pierdas estas oportunidades que te ofrece la parroquia para crecer en tu vida espiritual. ¡Te esperamos!

Recordatorios Sobre la Gripe y Resfrío

Si usted está enfermo, **no** tiene la obligación de:

- beber del Cáliz,
- pasar la mano en el saludo de Paz,
- tomar la mano a la persona de al lado en el Padrenuestro.

Participe en el Coro

¡Ven y participa en uno de los coros!

- El coro de domingos ensaya los martes de 7:15 - 9pm.
- El coro de los sábados ensaya los mismos sábados, antes del inicio de la Misa, a las 5pm.



A. Shingler E. Bigley N. Caballero

Anne Shingler	Director of Liturgy & Music	a.shingler@gs-cc.org
	Directora de Liturgia y Música	
Elmer Bigley	Cornerstone Ensemble	elmerbigley@gmail.com
On the web:	gs-cc.org/liturgy-music	
Nelson Caballero	Min. de Música Hispana	n.caballero@gs-cc.org
Sitio web:	gs-cc.org/noticias-y-eventos	

Farewell & Best Wishes to Christina Steele

Join us Sunday, Feb. 4, 8:30 - 10:30am in Creedon Hall
The K-6 Faith Formation team has been blessed for the past 8 years to have Christina Steele as part of our team. Christina started as a catechist and VBS volunteer when her family arrived at GS, and then joined our staff 3 years ago. We will greatly miss Christina and the wonderful blessings she brings to our parish children and families. Best of luck to her and her family on their upcoming move.

Mardi Gras Celebration**Tuesday, February 13, 6pm**

Join us for pancakes from the *Knights of Columbus*, games, and ice cream! Learn new ways to fast and serve during Lent. **New this year: King Cake Competition!** Bake your favorite king cake and see if you will wear the Mardi Gras crown (please, no nuts or plastic baby in the cake). Volunteers needed (teens and adults). Contact **Stacy**.

Soup and Stations**Fridays in Lent, 6pm Stations; 6:30pm Soup Dinner**

Join us during Lent for a unique reflection on the Stations of the Cross followed by a soup supper. Fifth grade students will present Stations Friday, March 2. **Please note that we will not have the Wednesday events as earlier advertised.** Watch for more details.

Shepherd's Choir (grades 4 – 8)

Rehearsal on Wednesday, February 7 instead of February 14! See page 3 for full schedule.

Parents' Group**Wednesdays, 9:45 - 11am**

Join fellow moms and dads of young children! Contact: gsparentsgroup@gmail.com.

Parent – Child Question of the Week!*email your answer to re@gs-cc.org**Last week's answer: Messiah*

Jesus spent time eating and speaking with Samaritans, even though the Samaritan people were usually avoided by Jews. They were the descendants from the original 10 tribes of Israel. It was necessary the 12 tribes be reunited to fulfill the prophecies. **What is the most famous parable about a Samaritan?**

Programa de Primera Comuni3n 2018*Para ni1os bautizados en su 2º a1o de catequesis*

La lista de los ni1os que est1n en el Programa de Primera Comuni3n 2018 est1 publicado en el pasillo.

- 1. Reuni3n ma1ana**, lunes, 5 de febrero, 6:30 - 8:30pm. Para padres e hijos. Primera parte sobre la Reconciliaci3n.
- 2. Pr3xima reunion** s1bado, 24 de febrero, 9:30am - 1pm. Para padres e hijos. Segunda parte sobre la Reconciliaci3n.
- 3. Padres de Familia leer** el libro de Reconciliaci3n con su hijo/a en preparaci3n a estas dos reuniones adem1s aprender las oraciones en las p1g 162 y 163.

Celebraci3n de Mardi Gras (Carnaval)**martes, 13 de febrero**

Un evento para toda la familia. Acompa1enos a esta celebraci3n que auspician los Caballeros de Col3n antes del mi3rcoles de ceniza. Habr1 panqueques, helados y manualidades para chicos. ¡Los esperamos!

Grupo de Madres**mi3rcoles, 7 de febrero, 7:15pm**

¡Reuni3n abierta para todas las madres! ¡Felicitaciones a las nuevas coordinadores de este grupo, **Rosario Gutierrez** y **Ana Reyes!** (Agradecemos a Mila Lozano por su liderazgo durante el 1ltimo a1o) Info: **Rosario Gutierrez 703-360-0313**.

Cena de Sopa y Viacrucis en Cuaresma**6pm Viacrucis en ingl3s, 6:30pm Cena de Sopa y 7pm Reflexi3n de Viacrucis en espa1ol**

Para toda la familia. Acompa1enos durante la Cuaresma en el viacrucis con reflexi3n y en la cena de sopa en el Creedon Hall. Los ni1os de 5º grado presentar1n el viacrucis en ingl3s este viernes, 2 de marzo. **Atenci3n:** este evento **no ser1 el d1a mi3rcoles** como a1os anteriores.

Marque su Calendario: Charla de**Cuaresma para Ni1os (K-6º)****s1bado 3 de marzo, 1 - 3:30pm**

Para ni1os de K-6 grados. No se pierdan esta oportunidad para prepararse para la Pascua de Resurrecci3n. Para ni1os de Kinder hasta 6º grados.



S. Austin



C. Steele



M. Purdy

Stacy Austin	Faith Formation - Grades K-6	s.austin@gs-cc.org
Christina Steele	Faith Formation - Grades K-6	c.steele@gs-cc.org
On the Web:	gs-cc.org/faith-formation-elementary	
Marie Purdy	Formaci3n de Fe (Gr K-6)	m.purdy@gs-cc.org
Leah Tenorio	Directora de Min. Hispano	l.tenorio@gs-cc.org
Sitio Web:	gs-cc.org/formaci3n-de-fe	

**MSHS First Communion:
Reconciliation Retreat**

Saturday, February 24, 9:30am - 12:30pm

Required for Middle and High School students in their 2nd Year of First Communion preparation.

MSHS Required Service Projects

- **1st Year - Service to Parish Project:** Minimum of 6 hours + poster project
- **2nd Year - Pentecost Project:** Minimum of 10 hours + poster project

Project details were given to the students and are available on the MSHS pages of the parish website.

Questions? Contact **Rosie**, r.driscoll@gs-cc.org, 703-780-4055, ext 330

**MSHS Primera Comuni3n:
Retiro de Reconciliaci3n**

sabado, 24 febrero, 9:30am - 12:30pm

Obligatorio para estudiantes en Middle y High School en su 2^o A^o de Preparaci3n a la Primera Comuni3n.

MSHS Proyectos de Servicio Obligatorios

- **Primer A^o - Proyecto de Servicio a la Parroquia:** Mⁱⁿimo de 6 horas + cartulina
- **Segundo A^o - Proyecto de Pentecostes:** Mⁱⁿimo de 10 horas + cartulina

Los estudiantes recibieron informaci3n del proyecto en clase. Adem^{as} en las p^{ag}inas de MSHS en el sitio web parroquial.

¿Preguntas? Contacte a **Rosie**, r.driscoll@gs-cc.org, 703-780-4055, ext 330

Join us for Youth Group

High School Nights Sundays, 7:30 - 9pm **except today*

Middle School Youth Group Thursdays, 6:15 - 7:15pm, before/after Faith Formation class.

Super Bowl at St. Louis

***No HSYG at Good Shepherd**

Sunday, February 4, 6:15 pm at St. Louis Youth Center

Watch the Super Bowl with our friends from Saint Louis parish! Contact youthministry@gs-cc.org for more info.

High School Lock-In

Sat, February 17, 4:45pm - Sun, February 18, 8am

Join this fun experience! This opportunity of prayer and fellowship compares to nothing else when it comes to making friends at Good Shepherd. Bring a friend and join the fun! Contact: youthministry@gs-cc.org.

Service Opportunity: Christ House

Seeking teen and adult volunteers

First Thursday of each month (and Wednesday prior)

Help feed the hungry at Christ House. Donate, cook and/or serve food. Contact **Sheila Keyes**, keyesgate@gmail.com, or youthministry@gs-cc.org.

continued next page

Grupo de Jóvenes

Noches de High School domingo, 7:30 - 9pm **excepto hoy*

Grupo de Middle School - jueves, 6:15 - 7:15pm, antes/ despu^{es} de clase.

Fiesta de Super Bowl en la Iglesia St. Luis

***No habr^a HSYG en El Buen Pastor**

domingo, 4 de febrero, 6:15pm, St. Louis Youth Center

¡Veremos el partido del Super Bowl con amigos de St. Louis! Info: youthministry@gs-cc.org for more info.

Lock-In de High School

sáb 17 y dom 18 de febrero, de 4:45pm a 8am

¡Únete a una de las noches m^{as} divertidas del a^o! Esta oportunidad de oraci3n y ocampa^{er}ismo no se comapara con ninguna otra en El Buen Pastor. ¡Trae a un amigo y únete a la diverci3n! Info: youthministry@gs-cc.org.

Oportunidad de Servicio: Christ House

Buscamos jóvenes y adultos voluntarios:

primer jueves del mes (y el mi^{er}coles anterior)

Ayudar a dar de comer al hambriento: Donar o preparar comida, y/o servir la cena en Christ House. Hable con:

Sheila Keyes, youthministry@gs-cc.org .

continúa en la próxima página



R. Driscoll



M. DeAngel

Rosie Driscoll	Middle & High School Faith Formation / Formaci3n de Fe de Middle y High School	r.driscoll@gs-cc.org
On the Web: Sitio Web:	gs-cc.org/faith-formation-teens / gs-cc.org/formacion-de-fe	
Miguel DeAngel	Youth Ministry / Ministerio de Jóvenes	m.deangel@gs-cc.org
On the Web:	gs-cc.org/youth-ministry-teens	

WorkCamp 2018

Middle School: July 29 - August 1 (local sites)

High School: June 23 - 29 (Massaponax, VA)

Don't wait to register! Information online at gs-cc.org.
Contact workcamp@gs-cc.org

Sponsor a WorkCamp Teen

We are raising funds to take 40 high school teens to the week-long diocesan WorkCamp this summer. \$100 pays for one teen to go for one day, including the supplies needed as they make houses warmer, safer and drier. If every household in the parish donates \$9 we can cover our costs! Would you prayerfully consider making a donation? Check out the easy donation link at gs-cc.org!

WorkCamp 2018

Middle School: 29 de julio - 1 de agosto (sitios locales)

High School: 23 - 29 de junio (Massaponax, VA)

Formularios en la página web. Contacte a workcamp@gs-cc.org o habla con Miguel.

Auspicie a un Jóven a ir al WorkCamp

Aún buscamos recaudar dinero para llevar 40 adolescentes al WorkCamp diocesano. \$100 cubre el costo de un estudiante por un día de WorkCamp junto con los materiales para hacer las reparaciones a las casas. Si cada familia donara \$9 podremos llegar a nuestra meta. ¡Considere hacer una donación! Para una donación electrónica, visite: gs-cc.org.

Lent is Coming Soon: February 14!

Grow closer to Christ this Lent and have *A Lent to Remember* by participating in a 4-week video-based self-study on formed.org. *A Lent to Remember* is a beautiful presentation of the transforming power of mercy in the Sacrament of Confession. No matter what you have done, no matter how long you have been away, Jesus is waiting for you with open arms! If you have not opened a FORMED account, it's FREE, using our Parish Code TWR8NG.

How are You Celebrating February 14?

In 2018, our calendar poses an unusual merging of secular and spiritual celebrations: **Ash Wednesday** falls on **February 14** and **Easter Sunday** falls on **April 1**. The first reading on Ash Wednesday indeed calls to mind matters of the heart: *“Even now, says the LORD, return to me with your whole heart, with fasting, and weeping, and mourning; Rend your hearts, not your garments, and return to the LORD, your God.”* As you make special plans with your loved one this Valentine's Day, they might not typically include fasting, weeping and mourning! This year, plan Valentine's Day festivities for an earlier date, and focus solely on what special plans you have with God for Ash Wednesday (see schedule of Masses on page 3). How will you come back to God “with your whole heart” this Lent?

Catequesis de Cuaresma

jueves en Cuaresma: 8 - 9pm (después de Misa)

La Cuaresma es un tiempo para acercarnos más a Dios, y no hay mejor manera que reconciliarnos con Él. Venga y conozca más sobre el Sacramento de la Confesión.

¡Todos invitados!

Retiro de Cuaresma

domingo, 4 de marzo, 8:30am - 1:30pm

Lema: *¡Conviértete y Cree!*

Invitado: Rev. Alan Ventura

¡Todos invitados!

Miércoles, 14 de febrero: Miércoles de Ceniza y Día de San Valentín

Este año, el calendario presenta un cruce inusual de una celebración espiritual y secular: **el Miércoles de Ceniza y el Día de San Valentín** caen el **14 de febrero**. Invitamos a que planifiquen los festejos de San Valentín para una fecha posterior, y nos enfoquemos primeramente en los planes que tenemos con Dios en el Miércoles de Ceniza (horario de Misas en pág 3).

Legión de María

sábado, 4 - 5:30pm salón 5

viernes, 6:30 - 8:30pm salón 3

Invita a todas las personas a servir como lo hizo nuestra madre María, con mucho amor ante su Hijo.



Joan Sheppard

Director of Faith Formation

j.sheppard@gs-cc.org

Directora de Formación de Fe

On the Web:

gs-cc.org/faith-formation-adults

Leah Tenorio

Directora de Ministerio Hispano

l.tenorio@gs-cc.org

Sitio Web:

gs-cc.org/formación-de-fe

Good Shepherd's Support of Good Shepherd Housing Makes a Difference!

Our parish supports our community partner, *Good Shepherd Housing (GSH)*, in a variety of ways. Donations support programs that help reduce homelessness, increase community support for those who need it, and promote self-sufficiency. For example, Janelle (a single mother) was homeless, had declared bankruptcy, had no budget, and had a low credit score. With support from Good Shepherd Housing, she pays her rent on time, has a budget, has improved her credit score, is working with a financial mentor, and is hoping to become a homeowner!

Job Fair in April

Do you own/operate a business? Would your company like to be part of our Job Fair in late April? Please contact **Susan Grunder** if you would like a table at the Fair, s.grunder@gs-cc.org.

Heartfelt Thanks

Thank you to everyone who helped with the VICHOP Hypothermia Shelter! Your gifts of time, breakfast bag items, and dinners helped provide for nearly 30 homeless people this winter! Your help made a difference and may have saved a life.

#SharetheJourney!

Are you concerned about immigrants and immigration policy in the United States? Keep up to date on policy changes and receive action alerts by signing up at justiceforimmigrants.org/

Virginia Vespers: Evening Prayer for the Commonwealth
Thursday, February 15, 5pm
The Cathedral of the Sacred Heart
800 S. Cathedral Place, Richmond, VA 23220

As we advocate for the common good during the 2018 Virginia General Assembly session, **Arlington Bishop Michael Burbidge** and **Richmond Bishop Barry Knestout** invite you to join them, public officials, Catholic clergy, parishioners and people of all faiths to pray for and with our legislators and the people of Virginia. Reception following the service. RSVP at vacatholic.org

Apoyo de El Buen Pastor a Good Shepherd Housing

Nuestra parroquia apoya a *Good Shepherd Housing (GSH)* de distintas maneras. Programas que ayudan a reducir la falta de vivienda, a los desamparados y a promover la autosuficiencia.

Feria de Trabajo en El Buen Pastor

¿Tiene su propio negocio? ¿Le gustaría que su compañía participe en la Feria de El Buen Pastor, en abril? Hable con **Susan Grunder** si desea participar: s.grunder@gs-cc.org.

Sincero Agradecimiento

Gracias a todos los que han ayudado al Refugio de Hipotermia VICHOP. Sus dones de tiempo, artículos de desayuno y cena, han ayudado con los casi 30 personas desamparadas durante el invierno. ¡Tu ayuda ha marcado una diferencia y hasta salvado una vida!

#SharetheJourney!

¿Estás preocupados por los inmigrantes y las políticas de inmigración en los Estados Unidos? Esté al día con las política migratoria y reciba notificaciones a su teléfono al suscribirse a: justiceforimmigrants.org/

¡Practique su inglés!

Clases de Conversación en Inglés ¡gratis!
Martes, 10:30am - 12:30pm, Iglesia El Buen Pastor
Jueves 10:30am - 1pm y/o 7 - 9pm
Biblioteca Sherwood Hall

(Estas clases son patrocinadas por UCM Progreso Center)

Clases de Inglés y Ciudadanía en UCM Progreso Center

4100 Mohawk Ln, Alexandria, 22309 (al frente del edificio del Condado en la Ruta 1)

Inglés 2 clases por semana (en la mañana o la tarde)

Ciudadanía 1 vez por semana (los jueves)

Información: 703-799-8830

Consejería en El Buen Pastor
miércoles, 12 - 7pm

Con *Caridades Católicas*, tenemos el agrado de ofrecer servicios de consejería aquí en la parroquia a un costo accesible. **Ty Kramer** es el terapeuta bilingüe. Para una cita, llamar: **540-371-1124**; los viernes, 8am-2pm.



S. Grunder



L. Tenorio

Susan Grunder

Director of Social Ministry

s.grunder@gs-cc.org

Directora de Ministerio Social

On the Web:

gs-cc.org/social-ministry

Leah Tenorio

Directora de Ministerio Hispano

l.tenorio@gs-cc.org

Sitio Web:

gs-cc.org/noticias-y-eventos

Knights of Columbus

Patriotic Rosary

Every first Saturday of the month

at the Knights of Columbus Hall, 8592 Richmond Highway

Fish Fry Fridays in Lent!

Fridays in Lent, 5:30pm at the Knights of Columbus Hall

Join us for fish and chips. Reasonable prices!

GS Single Seniors Fellowship

All Seniors: Preparing for Emergencies

Keeping Medical Information Handy

Monday, February 12, 9:45am - Noon, Creedon Hall

Speakers from Fairfax County's Office of Emergency Management and the Fire Department. RSVP to Claudia Carpenter by Friday, February 9 at 703-960-2772 or crpntrc@verizon.net.

All Seniors: Free Movie, "Going My Way"

Saturday, February 10, Aldersgate Church. Enter Door #3

RSVP to Eileen Richard at 703-780-9392 or eileen.

richard@cox.net. (Sponsored by GSSSF and Aldersgate)

Men's Retreat: "Come Follow Me!"

Friday, March 16 - Sunday, March 18

Loyola on the Potomac, Jesuit Retreat House Faulkner, MD.

To reserve your space, contact Ed Dzanis, 703-780-5345 or Jim McCracken, 703-593-4546. Fee: \$245. (\$195 for first timers and/or men age 18-30) Give a weekend to God – "Come Away and Rest Awhile."

Presentation by George Weigel:

"An Unexpected Life with John Paul II"

Tuesday, February 6, 7pm

The Basilica of St. Mary, Old Town, Alexandria

Attend this special event with renowned theologian, intellectual, author, and speaker George Weigel. Free admission. Carpooling recommended.

Good Shepherd Housing: Family Bingo!

Saturday, February 24, 5 - 8pm

Mount Vernon Unitarian Church, 1909 Windmill Ln

General Admission (11 & up) \$25, Children (5-10) \$10, and Children (4 & under) free. Tickets include dinner, soft drinks, and 6 bingo cards. Proceeds support GSH programs, such as *Apartments-Budget-Counseling (ABC)*, *Emergency Services* and *Children's Resources*. Daubers, additional bingo cards, and beer/wine sold separately. Visit: <https://501auctions.com/gshbingo>.

Mark Your Calendar:

- **Next Parish Pilgrimage:** Saturday, April 14 to the Franciscan Monastery
- **Youth Appreciation Dinner:** Saturday, April 28

Congreso Mac (Mid-Atlantic Congress)

Formando Líderes Católicos para la Pastoral

sábado, 17 de febrero, 7:30am - 3:30pm

Hotel Hilton Baltimore, Maryland

El costo es de \$30. Incluye: 8 talleres en español, orador:

Obispo Nelson Pérez y Exposición de casas editoriales

con material. Inscripción: midatlanticcongress.org.

Información: 410-547-5423.

Talleres de Oración y Vida

Aprendiendo a Orar para aprender a Vivir

Método práctico y sencillo del Padre Ignacio Larrañaga

sábados, 10am - 12pm, 15 sesiones.

inicia el sábado, 17 de febrero en nuestra parroquia

Luz Colocho, 202-320-2478, LDColocho@gmail.com

Noche de Evangelización

sábado, 24 de febrero, 7:30pm

Charlas para profundizar en su fe y alabanzas para

alimentar su espíritu. ¡Todos están invitados!

Gran Boda 2018

¡Ya es hora de hacer su matrimonio sacramento! El Grupo Timón de Matrimonios, Padre Milton Acevedo y Padre Ramon Baez, invitan a inscribirse a la Gran Boda parroquial, el **sábado 23 de junio, 2018**. Llame ahora al **P. Milton** o **P. Ramon** en la oficina para marcar una cita. Fecha tope de inscripción: **miércoles 28 de febrero**.

Cursillos de Cristiandad en Español

jueves después de la Misa semanal, 8 - 9:30pm

Invitamos a todos los cursillistas, hermanas y hermanos, que han vivido el cursillo a que se integren a nuestras Reuniones de Grupo. Les esperamos. **Cristo. Cuenta. Contigo. De Colores. Edmundo Berríos, 703-371-2350.**

Alcohólicos Anónimos

martes y viernes de 7:30 - 9:30pm

Comunidad de hombres y mujeres que comparten su experiencia, fortaleza y esperanza sobre su problema en común y ayudar a otros a recuperarse del alcoholismo. **Antonio Zelaya, 571-238-7450.**

AL-ANON

martes, 7:15 - 8:45pm

Grupo de apoyo para familiares de personas alcohólicas. Se comparte experiencias, sentimientos y frustraciones para vivir mejor y encontrar la felicidad. ¡Acompáñenos! **Marietta Fonseca, 703-619-9506.**

Marque su Calendario

- **Peregrinación Parroquial:** sábado 14 de abril al Monasterio Franciscano
- **Cena de Reconocimiento a los Jóvenes:** sábado, 28 de abril

Mass Schedule / Horario de Misas

Mon / lun	2/5	Mass Intention ☩ = Deceased	Presider / Celebrantes
9:00 am		Peg Dunnigan ☩	Father Tom Ferguson
6:30 pm	<i>español</i>	Intenciones de los feligreses	Father Ramon Baez
Tue / mar	2/6		
9:00 am		Ignatius Tan	Father Milton Acevedo
Wed / mié	2/7		
9:00 am		Mary Kay Seymour ☩	Father Ramon Baez
Thu / jue	2/8		
9:00 am		Viola Bielawski ☩	Father Ramon Baez
7:30 pm	<i>español</i>	Intenciones de los feligreses	Father Milton Acevedo
Fri / vie	2/9		
9:00 am		Viola Bielawski ☩	Father Tom Ferguson
Sat / sáb	2/10		
9:00 am		Daniel Zawierucha ☩	Father Tom Ferguson
5:00 pm		Kathi Love-Proszek ☩	Father Mike Hann
6:30 pm	<i>español</i>	Intenciones de los feligreses	Father Ramon Baez
Sun / dom	2/11		
7:30 am		To be determined	Father Ramon Baez
9:00 am		John Donahue Hurley ☩	Father Ramon Baez
10:30 am		Everett and Connie Criqui ☩	Father Tom Ferguson
12:00 pm		Parishioners' Intentions	Father Tom Ferguson
2:00 pm	<i>español</i>	All parishioners/Por los feligreses	Father Milton Acevedo
6:30 pm		Eugene Aronne	Father Tom Ferguson

To request a Mass Intention, call the office at 703-780-4055.
Para solicitar una Petición de Misa, debe llamar 703-780-4055.

Prayers / Peticiones

*Community Members Who Need Our Prayers /
Miembros de la comunidad que necesitan nuestras oraciones*

Bob Beggan

*Remember in your prayers those who have died, their family
members and friends /
Por los familiares y amigos que han fallecido*

*For those in harm's way, their family and friends /
Por los familiares y amigos que están en peligro*

To request a Prayer Intention, call the office, 703-780-4055.
Para solicitar una Petición, debe llamar
a la oficina, 703-780-4055.

Rosary Mon - Sat 8:30am
Confession Wed 6:00 - 7:00pm
Sat 8:00 - 8:50am and 4:00 - 4:45pm
Eucharistic Adoration Wed 6:00pm; First Friday 9:30am

Rosario sáb 6:00pm
Confesion sáb 6:00 - 6:30pm, dom 1:10 - 2:00pm
Adoración Eucarística jue 7:00pm, primer viernes 7:00pm

Baptisms Congratulations! We are excited to help you welcome your child into the Church. Parents must register and attend a Baptism Preparation class. Contact the parish office at least 90 days in advance, baptisms@gs-cc.org.

Bautismos ¡Felicitaciones! Nos complace dar la bienvenida a su hijo/a a la Iglesia. Padres y padrinos deben asistir, registrarse con anticipación a la charla y llenar los formularios necesarios en la oficina. Contacto: baptisms@gs-cc.org, 703-780-4055.

ADDITIONAL PASTORAL STAFF / EQUIPO PASTORAL



Rev. Ramon Baez
Parochial Vicar / Vicario
r.baez@gs-cc.org



Rev. Milton Acevedo
Parochial Vicar / Vicario
m.acevedo@gs-cc.org



Julián Gutiérrez
Deacon / Diácono
j.gutierrez@gs-cc.org



Thomas White
Deacon / Diácono
t.white@gs-cc.org



Patrick Ouellette
Deacon / Diácono
p.ouellette@gs-cc.org



Mike O'Neil
Deacon / Diácono
m.oneil@gs-cc.org

Ministry Directors
and other contacts
are listed in Bulletin
columns and on
website, gs-cc.org



Claudia Fiebig
Pastoral Assoc.
/ Asoc. Pastoral
c.fiebig@gs-cc.org



Brenda Caballero
Parish Secretary /
Secretaria Parroquial
b.caballero@gs-cc.org



Sheila Keyes
Admin Coordinator /
Coord Admin
s.keyes@gs-cc.org



Larry Dohm
Facilities /
Instalaciones
l.dohm@gs-cc.org

La información de
contacto de los otros
Ministerios se publica
en las otras páginas
del Boletín y gs-cc.org

Valentine Dinner and Dance

Celebrating a Day of Friendship!

Saturday, February 10, 7pm - 12am

Enjoy Latin music, food, fellowship and fun! A social event for the whole parish! All proceeds benefit Progreso Literacy and Citizenship Center. Info: **Leah Tenorio, 703-780-4055**



Cena y Baile de San Valentín

¡Celebremos el Día de la Amistad!
sábado, 10 de febrero, 7pm - 12am

Boletos: \$35/persona. ¡Un evento para toda la familia! A beneficio: Progreso Literacy and Citizenship Center. Info: **Leah Tenorio, 703-780-4055**



Lent and Easter 2018

Lent is early this year! Mark your calendar now for

- Mardi Gras celebration, February 13 (see page 4)
- Ash Wednesday, February 14 (see page 3 for schedule!)
- Palm Sunday, March 25
- Easter Sunday, April 1.

2018 Bishop's Lenten Appeal

Living in Faith; Giving in Gratitude

Next weekend, all parish households will be asked to complete a Bishop's Lenten Appeal pledge form at Mass. If you have already donated through the mail or online, there will be a place to note that on the form. Please read the **BLA newsletter** inserted in today's bulletin with information about how the BLA funds are distributed throughout our diocese to help thousands of people each year. Then, prayerfully consider joining in support by making a pledge to the BLA.



Cuaresma y Pascua 2018

Este año, la cuaresma empieza temprano. ¡Marque su calendario!

- Celebración de Mardi Gras (Carnaval), 13 de feb (p. 4)
- Miércoles de Ceniza, 14 de febrero (vea página 3)
- Domingo de Ramos, 25 de marzo
- Domingo de Pascua, 1 de abril.

La Peticion Cuaresmal del Obispo (PCL)

“Vivir en la fe; Dar por gratitud”

El próximo fin de semana, se pedirá a cada familia de nuestra parroquia que, durante la Misa, llene un formulario de promesa de contribución a la PCL. Si ustedes ya han donado por correo o en línea, habrá un lugar para indicarlo en el formulario. Sírvanse leer la **hoja informativa** de la PCL incorporada en el boletín que indica cómo se distribuyen los fondos de la PCL en toda nuestra Diócesis para ayudar a miles de personas cada año. Luego, en espíritu de oración, consideren la posibilidad de unirse a ese apoyo mediante una promesa de contribución a la PCL.

Contact Us

Sacramental Emergencies, Hospital or Homebound Visits, or Funerals
Parish Membership - **Welcome!**
Receptionists
Baptisms
Parish Registrations
Communication Team
Website and Parish Mobile App

703-780-4055

703-780-4055 or **office@gs-cc.org**
office@gs-cc.org
see page 9 / vea página 9
database@gs-cc.org
bulletin@gs-cc.org
webmaster@gs-cc.org

Contáctenos

Emergencias Sacramentales, Visitas a los Enfermos, o Funerales
Membresía Parroquial **¡Bienvenido!**
Recepcionistas
Bautismos
Registro Parroquial
Equipo de Comunicación
Sitio Web y App Paroquial